



Sekretariat SGK
 Secrétariat CSSS
 Segreteria CSSS
 sgk.csss@parl.admin.ch
 058 322 96 29

Kommission für soziale Sicherheit und Gesundheit SR (SGK-S)

Sitzungsplanung Q1 2024

Commission de la sécurité sociale et de la santé publique CE (CSSS-E)

Planification des séances Q1 2024

Commissione della sicurezza sociale e della sanità CS (CSSS-S)

Pianificazione delle sedute Q1 2024

Sitzung / Séance / Seduta	
29.01.2024: 09:45 - 17:45	
30.01.2024: 08:15 - 12:30	
23.061 n	BRG. Revision EPDG (Übergangsfinanzierung und Einwilligung) OCF. Révision LDEP (Financement transitoire et consentement) OCF. Revisione LCIP (Finanziamento transitorio e consenso)
23.084 s	BRG. Arbeitslosenversicherungsgesetz (AVIG). Teilrevision OCF. Loi sur l'assurance-chômage (LACI). Révision partielle OCF. Titolo segue
23.050 s	BRG. Familienzulagengesetz. Änderung (Einführung eines vollen Lastenausgleichs) OCF. Loi sur les allocations familiales. Modification (Introduction d'une compensation intégrale des charges) OCF. Legge sugli assegni familiari. Modifica (Introduzione di una perequazione completa degli oneri)
21.3734 n	Mo. Gysin Greta. Vaterschaftsurlaub auch beim Tod des ungeborenen Kindes Mo. Gysin Greta. Accorder le congé de paternité même en cas de décès de l'enfant Mo. Gysin Greta. Congedo paternità anche in caso di morte del nascituro
21.4089 n	Mo. Lohr. Effizientere Eingliederung am Arbeitsplatz. Auch Arbeitgebende sollen Gesuche für Anpassungen am Arbeitsplatz stellen können Mo. Lohr. Améliorer l'intégration sur le lieu de travail. Les employeurs doivent aussi pouvoir déposer des demandes visant à adapter l'environnement de travail Mo. Lohr. Integrazione più efficiente sul posto di lavoro. Anche i datori di lavoro devono poter inoltrare richieste per adeguare la postazione di lavoro
21.4209 n	Mo. Romano. Obligatorium für eine Krankentaggeldversicherung Mo. Romano. Assurance perte de gain obligatoire en cas de maladie Mo. Romano. Obbligatorietà dell'assicurazione perdita di guadagno in caso di malattia

21.4175 n	Mo. Bellaiche. Schaffung einer dauerhaften Plattform zur genomischen Überwachung Mo. Bellaiche. Création d'une plateforme de surveillance génomique permanente Mo. Bellaiche. Creare una piattaforma permanente per la sorveglianza genomica
23.3681 n	Mo. Dobler. Schluss mit Faxen. Effiziente Datenbereitstellung der Leistungserbringer an Bund und Kantone während einer Pandemie ermöglichen Mo. Dobler. Mettre les télécopieurs au rancart. Mise à disposition efficace des données par les fournisseurs de prestations à la Confédération et aux cantons pendant une pandémie Mo. Dobler. Bando ai fax. Fare in modo che i fornitori di prestazioni possano mettere i loro dati a disposizione di Confederazione e Cantoni in modo efficiente durante una pandemia
22.062 n	BRG. KVG. Änderung (Massnahmen zur Kostendämpfung – Paket 2) OCF. LAMal. Modification (Mesures visant à freiner la hausse des coûts – 2e volet) OCF. LAMal. Modifica (Misure di contenimento dei costi – Pacchetto 2)
23.3502 n	Mo. SGK-N. Stärkung der koordinierten Versorgung durch Kostenwahrheit der Versicherungsmodelle im KVG Mo. CSSS-N. Renforcer les soins coordonnés grâce à la prise en compte des prix réels des modèles d'assurance dans la LAMal Mo. CSSS-N. Rafforzare le cure coordinate attraverso la verità dei costi dei modelli assicurativi nella LAMal
23.3504 n	Mo. SGK-N. Stärkung der koordinierten Versorgung durch Mehrjahresverträge im KVG Mo. CSSS-N. Renforcer les soins coordonnés par des contrats pluriannuels dans la LAMal Mo. CSSS-N. Rafforzare le cure coordinate attraverso contratti pluriennali nella LAMal
23.3503 n	Mo. SGK-N. Zugang zu Orphan Drugs Mo. CSSS-N. Accès aux médicaments orphelins Mo. CSSS-N. Accesso ai medicinali orfani
19.320 s	Kt.Iv. JU. Die skandalöse Entwicklung der Medikamentenpreise stoppen Iv.ct. JU. Stopper une évolution scandaleuse des prix des médicaments Iv.ct. JU. Arrestare un'evoluzione scandalosa dei prezzi dei medicinali
20.332 s	Kt.Iv. FR. Freiburger Modell der pharmazeutischen Betreuung in Pflegeheimen Iv.ct. FR. Modèle fribourgeois d'assistance pharmaceutique dans les EMS Iv.ct. FR. Modello friburghese di assistenza farmaceutica nelle case di cura

Sitzung / Séance / Seduta 13.02.2024: 09:45 - 18:00	
23.048 n	BRG. Bundesgesetz über die Krankenversicherung. Änderung (Datenaustausch, Risikoausgleich) OCF. Loi fédérale sur l'assurance-maladie. Modification (échange de données, compensation des risques) OCF. Legge federale sull'assicurazione malattie. Modifica (Scambio di dati, compensazione dei rischi)
23.3218 s	Mo. Schmid Martin. Sicherstellung der medizinischen Versorgung in allen Landesteilen. Stopp den Zentralisierungsbestrebungen bei medizinischen Leistungen, die nicht hochspezialisiert sind Mo. Schmid Martin. Garantir les soins médicaux dans toutes les régions du pays, en mettant fin à la centralisation des prestations médicales qui ne sont pas hautement spécialisées Mo. Schmid Martin. Garantire l'assistenza medica in tutte le regioni del Paese. Stop alla centralizzazione delle prestazioni mediche non altamente specializzate

Sitzungsdaten 2024:

18./19. März 2024, 23. April 2024, 27./28. Juni 2024, 26. August 2024, 7./8. Oktober 2024, 29. Oktober 2024

Dates des séances 2024 :

18 et 19 mars 2024, 23 avril 2024, 27 et 28 juin 2024, 26 août 2024, 7 et 8 octobre 2024, 29 octobre 2024

Sitzungsdaten 2025:

27./28. Januar 2025, 25. Februar 2025, 3./4. April 2025, 15. Mai 2025, 26./27. Juni 2025, 14. August 2025, 20./21. Oktober 2025, 17. November 2025

Dates des séances 2025:

27 et 28 janvier 2025, 25 février 2025, 3 et 4 avril 2025, 15 mai 2025, 26 et 27 juin 2025, 14 août 2025, 20 et 21 octobre 2025, 17 novembre 2025